

Cortrium Apex 1.22

Instruktioner för användning

1. Avsedd användning och varningar
2. Installation
3. Logga in på Cortrium Apex
4. Förbereda C3 ⁺ för en ny patient
5. Beställa en Holter-rapport
6. Visa Holter-rapporter och hela inspelningen15
6.1 Visa Holter-rapporter15
6.2 Inspelningsvisaren17
6.3 Redigering av sammanfattning18
7. Redigera patientuppgifter och visa information om inspelningar 18
8. Ta bort en inspelning
9. Ladda ned EDF-fil
9.1 Så här laddar du ned EDF-filen innan du beställer Holter-rapporten
9.2 Så här laddar du ned EDF-filen efter att du har beställt en rapport
10. Logga ut från Cortrium Apex
11. Uppdatering av programvara
12. Tekniska minimikrav
13. Felsökning
13.1 "Enheten verkar vara konfigurerad för en patient"



13.2 Inspelningsöversikten visar "Avledning saknas" eller "Händelser saknas"
13.3 Internetanslutningen avbröts27
13.4 Apex är nyinstallerad men öppnas inte28
14. Säkerhetsinformation
15. Märkning och symboler
16. Infrastrukturförklaring
Bilaga I
i. Tillgängliga integrationer
ii. GDT-patientfil
iii. DICOM-inkapslad rapport
iv. Sök patient via CPR
v. Rollen Endast uppladdare
vi. Integration med Active Directory
vii. Patientremiss
viii. Flöde för godkännande av rapporter

1. Avsedd användning och varningar

Avsedd användning

Cortrium Apex är en programvara som används för att förbereda Cortrium C3⁺ Holter-monitorn innan den används för en ny patient, för att hantera patientdata, beställa och visa Holter-EKG-rapporter, ladda ned inspelningen i .EDF-format och för att visa hela EKG-inspelningen. Dessutom kan inspelningsdata laddas ned och importeras till programvara från tredje part för analys. Programvaran är kompatibel med både Microsoft Windows och MacOS (se avsnitt 12 för minimikrav).

Avsedda användare

Programvaran är avsedd att användas av vårdpersonal inom privatpraktik, på kliniker och sjukhus samt på



distans.

Varningar

- Denna produkt får endast användas i enlighet med dess avsedda användning som anges i dessa instruktioner
- Användare av denna produkt är unika och bör aldrig dela lösenord
- Skärmdumpar av programvaran kan innehålla känslig information och bör undvikas
- Data som delas utanför systemet sker på användarens egen risk

Ytterligare information

Observera att programvaruversioner som visas på skärmbilderna i denna bruksanvisning kan hänvisa till tidigare versioner av programvaran.

T.ex. om inga ändringar har gjorts i användargränssnittet kan versionen som visas i skärmbilderna vara äldre än den aktuella versionen av programvaran, men funktionaliteten är identisk.

För användare som har aktiverat integrationer kan skärmdumpar och användning skilja sig åt. För instruktioner om hur du använder dessa integrationer, se Bilaga I i slutet av detta dokument.

2. Installation

- a. Du har blivit inbjuden till Cortrium Apex via e-post. Öppna e-postinbjudan på en dator där du vill installera Cortrium Apex
- b. Klicka på länken i inbjudningsmejlet för att ange ett lösenord
- c. Bekräfta ditt lösenord
- d. Välj "Gå till nästa steg" för att fortsätta till nedladdningen
- e. Ladda ned installationsfilen för Windows eller MacOS
- f. När nedladdningen är klar kör du installationsfilen
- g. När installationen är klar öppnas Cortrium Apex automatiskt
- h. Du kan nu logga in med din e-postadress och respektive lösenord och börja använda Cortrium Apex



Observera att Cortrium Apex kräver en internetanslutning. Du kommer inte att kunna logga in eller använda Cortrium Apex utan en internetanslutning



3. Logga in på Cortrium Apex

För att kunna använda Cortrium Apex måste du först ha en användarinloggning. Om du är administratör för anläggningen har Cortrium ställt in detta åt dig. Om du inte är administratör och ännu inte har en användarinloggning, kan detta ställas in av administratören för din anläggning.

När du har installerat Cortrium Apex och fått din inloggning kan du gå vidare med följande steg:

- Öppna Cortrium Apex på din dator genom att dubbelklicka på Cortrium Apex-ikonen.
- Klicka på "Logga in" (Om du har glömt ditt lösenord, klicka på "Glömt lösenordet?")



• Ange dina användaruppgifter och tryck på "Fortsätt".



Cortrium Apex		-	- 0	×
t View Window				
	Welcome Log in to Cortrium Apex to continue to Cortrium Apex Web Client.			
	Email address Continue			



4. Förbereda C3⁺ för en ny patient

Om C3⁺ redan har använts för att registrera ett långtids-EKG, läs avsnittet "Beställa en Holter-rapport" innan du följer stegen i detta avsnitt.

• Välj knappen "Öppna enhet".



• Anslut C3⁺ till datorn med den medföljande USB-kabeln.

(Om du använder en Apple-produkt kan du behöva en USB-omvandlare)



Cortrium Apex			- 🗆 X
Cortrium	Patient informatio	n	
Open Device Recordings	Warning There does not appear t our software. Please set	o be any patient data associated with the recordings or the devic up a patient.	e was setup from an earlier version of
💙 Customer Care			Add patient information
	Recordings on this	s device	
	DURATION	SUMMARY	
	No recordings found on dev	ice	
	② Erase all and prepare for	new patient	
			Cortrium C3+
			Space
			4 / 5 GB
			100 %
Web Client: 1.18.1 Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.18.0 License & Labelling			Firmware: 20011-01665 Device ID: C3010072
CT Cortrium Test Edit account Log out			U Safely unplug device

- Cortrium Apex visar information om den anslutna enheten och alla data som lagras på den.
- Välj "Ta bort allt och förbered enheten för ny patient".
- Fyll i relevant patient- och inspelningsinformation:



Cortrium Apex				- O X
Cortrium Apex	Patient informati	on		
Open Device	Warning There does not appea	ir to be any patient data associated with	the recordings or the device wa	as setup from an earlier version of
Recordings	Patient	Patient ID	Date of birth	
Customer Care		28081960	08/28/1960	Add patient information
		First name	Last name	
		Cortrium	Test	
		Gender	Reason for recording Other	•
	Notes	Notes on patient or recording		
	Device setup	Recording length Pacemake 1 day None	r Sample rate	v ortrium C3+
Web Client: 1.18.1 Desktop Client: 1.15.0	① This will era	se all recordings on the device	Cancel	100 %
				U Safely unplug device



- Klicka nu på "Spara till enhet". Detta tar bort all patientdata eller inspelningar som lagrats på enheten och sparar den nya patientinformationen i systemet.
- Nu kan du mata ut enheten via knappen "Koppla ur enheten på ett säkert sätt" på höger sida.
- C3⁺ är nu redo för inspelning på en ny patient.
- Om du har angett fel patientinformation kan du redigera informationen genom att klicka på "Redigera patientinformation".



5. Beställa en Holter-rapport

Med Cortrium Apex kan du skicka inspelningar för analys och ladda ned Holter-rapporten så snart den är tillgänglig. När en enhet returneras med en inspelning klickar du på knappen "Öppna enhet" och väljer nästa steg med hjälp av knappen "Åtgärder". Som standard har du följande två alternativ:

- Beställa Holter-rapport
- Ladda upp och exportera som EDF

🛓 Cortrium Apex			- 0 ×
Edit View Window			
Cortrium	Patient information		
Open Device	Cortrium Test		Edit patient information
Recordings		n 🕼 256 Hz 🕔 1 day 🛷 No pacemaker	
💙 Customer Care			
	Recordings on this device		
	DURATION	SUMMARY	
	1 day 2023-03-13 → 2023-03-14	0% lead off	
	Itrase all and prepare for new patient	 Order Holder Heport ① Upload and export as EDF 	
			Cortrium C3+
			Space
			4 / 5 GB
			Charge
			100 %
Web Client: 1.18.1 Desktop Client: 1.15.0 Apl: 1.18.0			Firmware: 20011-01665 Device ID: C3010072
License & Labelling			Safely unplug device
CT Contrium Test Edit account Log out			

För att beställa Holter-rapporten klickar du på knappen "Åtgärder" och sedan på "Beställ Holter-rapport". Du kommer då till ett formulär där du kan bekräfta din beställning eller välja ytterligare alternativ för din analys.



🛓 Cortrium Apex Edit View Window		- 0	×
Cortrium	Patient information		
Recordings			
Customer Care	Duration 1 day 2023 Confirm order Please select and confirm your ordering details HRV Your Holter report will include HRV assessment Vour Holter report will undergo AV-block assessment and grading Vour recording will undergo AV-block assessment and grading Fast Track Same day delivery of orders made before 12 PM CET Cancel	Cortrium C3+ Space 4/5 GB Charge 100 % Firmware: 20011-01665 Device (D: C3010072	1
Web Client: 1.19.0 Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.19.0 License & Labelling		U Safely unplug device	
CT Cortrium Test Edit account Log out			

Dina tilläggsalternativ är:

- HRV: Din Holter-rapport kommer att innehålla en bedömning av hjärtfrekvensvariabilitet
 (HRV)
- AV-block: Bedömning och gradering av AV-block av en senior specialist
- Snabbspår: Leverans samma dag av beställningar gjorda före 12:00 CET

När du är nöjd med ditt val av analysalternativ kan du klicka på "Bekräfta" för att fortsätta.

Om du har valt tillägg till din analys kommer du att få ett meddelande som informerar dig om dina val kommer att medföra extra kostnader.

Klicka på "Bekräfta" för att fortsätta.



🛓 Cortrium Apex		- 0 ×
Edit View Window	Patient information	
Apex Open Device	Cortrium Test	Edit patient information
RecordingsCustomer Care	Male (63) # 28081960 Q Other 跳 256 Hz ③ 1 day 今 No pacemaker	
	DURATIO DURATIO 1 day 2023-03 Confirm order 1 vou have selected items that are not included in your payment plan. This will incur additional charges Order details: HRV (included in your payment plan) AV-block (extra charges will be applied) Fast Track (extra charges will be applied) Cancel	Cortrium C3+ Space 4/5 GB Charge 100 %
Web Client: 1.18.1 Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.18.0 License & Labelling		Device ID: C3010072
CT Cortrium Test Edit account Log out		

Inspelningen laddas nu upp.



ک Cortrium Apex Edit View Window			- 0 ×
Cortrium	Patient information		
 G Open Device G Recordings C ustomer Care 	Cortrium Test ≝ Male (63) # 28081960 Q Other	해 256 Hz 💿 1 day 💠 No pacemaker	Edit patient information
	Recordings on this device		
	DURATION	SUMMARY	
	1 day 2023-03-13 → 2023-03-14	0% lead off Actions V	
	② Erase all and prepare for new patient		
			Cortrium C3+
			Space 4 / 5 GB
			Charge
			100 %
Web Client: 1.18.1 Desktop Client: 1.15.0			Firmware: 20011-01665 Device ID: C3010072
Api: 1.18.0 License & Labelling	P Uploading recording to Cortrium Apex for proc	essing - please do not unplug your device	
CT Cortrium Test Edit account Log out	Copying recording to local folder 100%		

Efter uppladdning av inspelningen kommer Holter-rapporten att göras tillgänglig för analys. Enheten kan förberedas för en ny patient så snart inspelningen har laddats upp.

Beroende på dina kontoinställningar kommer du att informeras via e-post när Holter-rapporten är klar att visas. Apex presenterar också nyligen färdigställda rapporter med en röd punkt för enkel identifiering.

I nästa avsnitt förklaras hur du visar Holter-rapporten så snart den har analyserats och hur du visar hela inspelningen direkt efter uppladdning.



6. Visa Holter-rapporter och hela inspelningen

I Cortrium Apex kan du se Holter-rapporterna som PDF och du kan se hela inspelningen direkt efter att du har laddat upp den för analys. Hur du visar Holter-rapporter beskrivs nedan och hur du använder "Inspelningsvisaren" förklaras i avsnitt 6.2.

6.1 Visa Holter-rapporter

När en inspelning har analyserats kan du visa Holter-rapporten som en PDF-fil. Gå till menyalternativet "Inspelningar" och klicka på respektive patient. Du kan sedan se PDF-rapporten på sista raden under Holter-rapport. Holter-rapporten öppnas i din webbläsare.

· · · · · ·										Sec. 1	-	
Cortrium Apex										-	U	×
Cortrium	Recordin	gs										
Open Device	Search record	lings	Search	Clear		From	mm/dd/yyyy	То	mm/d	d/yyyy	۵	
Recordings	USER≡↓	PATIENT			≡↓	RECORDING D	ATE		≡↓	REPO	ORT	
♡ Customer Care	СТ	Cortrium Test Male 2808196	(63) 0			1 day 2023-03-13				Anal	ysed	
	СТ	Cortrium Test Male 2808196	(63) 0			1 day 2023-03-13				Anal	ysed)
									Previou	IS	Next	
Web Client: 118.1 Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.18.0 License & Labelling												
CT Cortrium Test Edit account Log out												



🕹 Cortrium Apex Edit View Window				- 🗆 X
Y Cortrium Apex	Recording details A the second s	S		Delete recording
Copen Device Cope	Cortrium Test	3) # 28081960 Q Othe	er	Z Edit
	Uploaded By & Cortrium Test Cortri Recording Summa () 1 day () 2023-03-13 11:54	um Internal > Cortrium 芭 20 ary 수 11 events # 256 Hz	024-01-30 12:31 ∲ No pacemaker @ C3100175	③ 0.0% lead off
	View recording Download recording in .EDF fo	rmat		View >
Web Client: 118.1 Desktop Client: 115.0 Api: 118.0 License & Labelling Cortrium Test Edit account Log out	Holter Reports Order Holter report Ordered: 2024-02-16 07:36 Delivered: 2024-02-16 13:00 Features ordered: HRV AV-block Fast	Track		Edit report PDF



6.2 Inspelningsvisaren

Om du vill se hela inspelningen efter uppladdning klickar du på inspelningar och väljer den patient vars inspelning du vill se (se första skärmdumpen i avsnitt 6.1). Nu kan du använda Inspelningsvisaren genom att trycka på knappen "Visa".

츠 Cortrium Apex Edit View Window				- 0
Cortrium		S		Delete recording
 Open Device Recordings Customer Care 	Cortrium Test	3) # 28081960 Q Othe	er	🖉 Edit
	Uploaded By & Cortrium Test 🗈 Cortri	um Internal > Cortrium 📋 2(024-01-30 12:31	
	Recording Summa	ary		
	⊙ 1 day Ё 2023-03-13 11:54	 ↓11 events ↓11 256 Hz 	4 No pacemaker(ii) C3100175	⑦ 0.0% lead off
	View recording			View >
	Download recording in .EDF fo	rmat		Download
	Holter Reports			
	Order Holter report Ordered: 2024-02-16 07:36 Delivered: 2024-02-16 13:00			
CT Cortrium Test Edit account Log out	Features ordered:	Track		

Inspelningsvisaren öppnas.

- Visaren laddar 1 minut data och visar 7 sekunder EKG åt gången.
- Med de markerade interaktiva funktionerna kan du välja den dag, timme, minut och sekund som du vill visa i inspelningen. Välj tid och klicka på sökikonen för att bekräfta inställningen.
- Genom att hålla och dra i det ljusblå fältet längst ned i visaren kan du visa de 60 sekunder som omger den valda tidpunkten.
- Du kan förflytta dig framåt och bakåt i inspelningen genom att klicka på navigeringspilarna eller dra vyn till kanten.
- Dessutom kan du öka signalamplituden, om den är låg, med hjälp av zoomfunktionen.





För att stänga inspelningsvisaren, klicka på "x" i det övre högra hörnet.

6.3 Redigering av sammanfattning

När du har fått din rapport har du möjlighet att redigera sammanfattningen om du har specifika formuleringar eller information som du vill ha med.

För att göra detta klickar du på inspelningar och väljer den patient vars rapportsammanfattning du vill redigera.

Nu kan du redigera sammanfattningen genom att trycka på knappen "Redigera rapport" på sista raden under Holter-rapport.

7. Redigera patientuppgifter och visa information om inspelningar

När du har valt menyalternativet "Inspelningar" kan du klicka på en inspelning för att öppna en sammanfattning med relaterad information.

Sammanfattningen av inspelningarna innehåller information som t.ex:

- Inspelningens varaktighet
- Startdatum och starttid
- Avledning, dvs. perioder då elektroderna inte var i kontakt med kroppen



- Händelser, när patienten trycker på knappen för att indikera symtom eller en händelse
- Samplingsfrekvens för EKG-signalen
- Information om pacemaker om den noterades när enheten förbereddes för en ny patient

🛓 Cortrium Apex						-		×
Cortrium	Recordir	ngs						
G Open Device	Search recor	dings Search Clear		From mm/dd/yyyy	Tomm	/dd/yyyy	۵	
Recordings	USER≡↓	PATIENT	≡↓	RECORDING DATE	≡↓	REPO	DRT	
♡ Customer Care	CT	Cortrium Test (63) Male 28081960		1 day 2023-03-13		Anal	ysed	
	G	Cortrium Test (63) Male 28081960		1 day 2023-03-13		Anal	ysed)
					Prev	ious	Next	

Patientinformationen kan redigeras genom att klicka på knappen "Redigera".

Cortrium Apex				- 0 X
Cortrium	ⓒ Recording details	5		前 Delete recording
 G Open Device G Recordings ♥ Customer Care 	Cortrium Test [™] Male [™] 1960-08-28 (63	3) # 28081960 Q Othe	er	Edit
	Uploaded By & Cortrium Test 🗈 Cortriu	um Internal > Cortrium 🛛 🗎 20	024-01-30 12:31	
	Recording Summa	ary		
	 ③ 1 day 曲 2023-03-13 11:54 		 4 No pacemaker (a) C3100175 	O.0% lead off
	View recording			View >
	Download recording in .EDF for	mat		Download
	Holter Reports			
	Order Holter report Ordered: 2024-02-16 07:36 Delivered: 2024-02-16 13:00			Edit report PDF
CT Cortrium Test Edit account Log out	Features ordered:	Track		

Ändringarna kan sparas genom att klicka på knappen "Spara".



🛓 Cortrium Apex Edit View Window				- 0 X
Cortrium Apex Open Device	Recording de Cortrium Test Male 1960-08	: tails :28 (63) # 28081960 Q. Other		Delete recording
Customer Care	Patient Notes	Patient ID 28081960 First name Cortrium Gender Female Male Other Notes on patient or recording	Date of birth 08/28/1960 Last name Test Reason for recording Other Cancel East Save	 O.0% lead off View > Download
Web Client: 1181 Desktop Client: 115.0 Api: 118.0 License & Labelling Cortinum Test Edit account Log out	Order Holter report Ordered: 2024-02-16 0 Delivered: 2024-02-16 1 Features ordered: HRV Av-block	7:36]3:00] Fast Track	e e	dit report PDF



8. Ta bort en inspelning

Om du vill ta bort en inspelning öppnar du avsnittet "Inspelningar" och klickar på den inspelning du vill ta bort.

Klicka nu på "Ta bort inspelning" i det övre högra hörnet. Efter inmatning av patientens namn måste borttagningen bekräftas genom att trycka på "Ta bort".

Cortrium Apex				- 0 ×
Cortrium Apex	Recordings			
G Open Device	Search recordings	Search Clear	From mm/dd/yyyy	To mm/dd/yyyy
Recordings	USER≡↓ PATIENT	≡↓	RECORDING DATE	= REPORT
🗘 Customer Care	CT Cortrium Test Male 28081960	(63)	1 day 2023-03-13	Analysed
	CT Cortrium Test Male 28081960	(63))	1 day 2023-03-13	Analysed
				Previous
🚵 Cortrium Apex				- 0 X
Edit View Window				
Cortrium	Recording details	S		Delete recording
Open Device	Cortrium Test			/ Edit
Recordings	🗎 Male 📋 1960-08-28 (6	3) # 28081960 Q Oth	ner	
Customer Care				
	Uploaded By & Cortrium Test 🗈 Cortri	um Internal > Cortrium 🛛 🗎	2024-01-30 12:31	
	Recording Summa	ary		
	 ⊙ 1 day ⊟ 2023-03-13 11:54 	↓11 events↓11 256 Hz	✤ No pacemaker⊕ C3100175	⑦ 0.0% lead off
	View recording			View >
	Download recording in .EDF fo	rmat		Download
	Holter Reports			
Web Client: 1.18.1 Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.18.0 License & Labelling		ć	Loading data	
CT Cortrium Test Edit account Log out				



Cortrium Apex Edit View Window		- 0 X
X Cortrium		Delete recording
G Open Device	Cortrium Test	/ Edit
Recordings	🗂 Male 📋 1960-08-28 (63) # 28081960 🔍 Other	
♥ Customer Care	Uploaded By & Cortrium Test Cortrium Internal > Cortrium 2024-01-30 12:31 Confirm delete To confirm delete, please write 'Cortrium Test' in the input field	
	You are removing Cortrium Test Cortrium Test	O.0% lead off View >
	Download recording in .EDF format	Download
Web Client: 1.18.1 Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.18.0 License & Labelling	Holter Reports	
CT Cortrium Test Edit account Log out		



9. Ladda ned EDF-fil

EDF-filen kan laddas ned innan Holter-rapporten beställs eller efteråt. De två olika fallen beskrivs i de följande avsnitten.

9.1 Så här laddar du ned EDF-filen innan du beställer Holter-rapporten

Följ dessa steg för att konvertera en inspelning till EDF-format:

- Anslut C3⁺ Holter-monitorn till datorn och tryck på knappen "Öppna enhet" i den vänstra menyn.
- Klicka på knappen "Åtgärder" och välj "Ladda upp och exportera som EDF".

Cortrium Apex			- 0 X
Cortrium	Patient information		
Open Device Recordings Customer Care	Cortrium Test [™] Male (63) # 28081960 Q Other	აზ 256 Hz _ ⊙ 1 day 🔶 No pacemaker	Edit patient information
	Recordings on this device		
	DURATION 1 day 2023-03-13 → 2023-03-14 ③ Erase all and prepare for new patient	SUMMARY	Cortrium C3+ Space 4/5 0B
			Charge 100 %
Web Client: 118.1 Desktop Client: 115.0 Api: 118.0 License & Labelling			Firmware: 20011-01665 Device ID: C3010072
Cortrium Test Edit account Log out			

- Inspelningen överförs till Apex.
- När överföringen är klar ändras knappen "Åtgärder" till "Visa".



Cortrium Apex			- 🗆 X
Cortrium	Patient information		
Gpen Device ⊞ Recordings ♥ Customer Care	Cortrium Test	ther - 해 256 Hz 💿 1 day 🛷 No pacemaker	Edit patient information
	Recordings on this devic	e	
	DURATION	SUMMARY	
	1 day 2023-03-13 → 2023-03-14	0% lead off Actions V	0
	Crase an and prepare for new patient	•	Cortrium C3+
			4/5GB
			Charge
			100 %
			Firmware: 20011-01665 Device ID: C3010072
	P Uploading recording to Cortrium Apex for	processing - please do not unplug your device	
COTTRIUM Test Edit account Log out	Copying recording to local folder 100%		
🛓 Cortrium Apex			- 0 X
Edit View Window			
Cortrium	Patient information		
Open Device	Cortrium Test		Edit patient information
 Recordings Customer Care 	Male (63) # 28081960 Q OI	ther III 256 Hz ⊙ 1 day 💠 No pacemaker	
	Recordings on this devic	e	
	DURATION	SUMMARY	
	1 day 2023-03-13 → 2023-03-14	0% lead off View >	0
	to the patient		
			Cortrium C3+ Space



• Klicka på knappen "Visa" för att se inspelningsöversikten.



- Underrubriken "Ladda ned rapporten i EDF-format" visar följande information:
 - o Medan inspelningen konverteras visas förloppet på skärmen
 - När EDF-filen är klar klickar du på knappen "Ladda ned" för att spara EDF-filen på din dator

🚵 Cortrium Apex				- 0 ×
Edit View Window	Recording details	5		Delete recording
 Gpen Device Brecordings Customer Care 	Cortrium Test Male 自 1960-08-28 (6	3) # 28081960 Q Othe	er	🖉 Edit
	Uploaded By & Cortrium Test 🗈 Cortri	um Internal > Cortrium 📋 2(024-01-30 12:31	
	Recording Summa	ary		
	③ 1 day 曲 2023-03-13 11:54	ゆ 11 events 跳 256 Hz	No pacemaker© C3100175	⑦ 0.0% lead off
	View recording			View >
	Download recording in .EDF fo	rmat		Download
	Holter Reports			
	Order Holter report Ordered: 2024-02-16 07:36 Delivered: 2024-02-16 13:00			✓ Edit report PDF
COT Cortrium Test Edit account Log out	Features ordered:	Track		

9.2 Så här laddar du ned EDF-filen efter att du har beställt en rapport

Om du just har beställt en rapport av en inspelning och nu vill ladda ned inspelningen i EDF-format, gå tillväga på följande sätt:

- När enheten är ansluten klickar du på menyalternativet "Öppna enhet" och klickar sedan på knappen "Visa" bredvid inspelningen.
- På skärmen "Inspelningsinformation" klickar du på "Ladda ned" för att ladda ned EDF-filen.

Om du vill ladda ned en tidigare inspelning i EDF-format:

- klicka på menyalternativet "Inspelningar"
- klicka på den inspelning du vill ladda ned i EDF-format
- och klicka sedan på "Ladda ned" enligt bilden nedan



🛓 Cortrium Apex Edit View Window				- 0 ×
Y Cortrium	Recording detail	S		「 回 Delete recording
 G Open Device G Recordings ♥ Customer Care 	Cortrium Test	3) # 28081960 Q Othe	er	/ Edit
	Uploaded By & Cortrium Test 🗈 Cortri	ium Internal > Cortrium 🗎 20	024-01-30 12:31	
	Recording Summ	ary		
	 ① 1 day ⊟ 2023-03-13 11:54 	 ↓ 11 events ↓ 256 Hz 	No pacemaker© C3100175	O.0% lead off
	View recording			View >
	Download recording in .EDF fo	ormat		Download
	Holter Reports			
Web Client: 118.1 Desktop Client: 115.0 Api: 1.18.0 License & Labelling	Order Holter report Ordered: 2024-02-16 07:36 Delivered: 2024-02-16 13:00			
CT Cortrium Test Edit account Log out	Features ordered:	: Track		

10. Logga ut från Cortrium Apex

Det är viktigt att komma ihåg att logga ut från applikationen genom att klicka på knappen "Logga ut" i det nedre vänstra hörnet.

Cortrium Apex kommer automatiskt att logga ut från ditt användarkonto efter en längre period av inaktivitet.

Om din institution har flera användare med separata konton för Cortrium Apex, men användarna arbetar från samma dator, se till att du loggar ut från Cortrium Apex när du är klar med dina uppgifter.

11. Uppdatering av programvara

När programmet startas söker det automatiskt efter tillgängliga uppdateringar och installerar dem omedelbart.

12. Tekniska minimikrav



Minimikraven för drift av Cortrium Apex är följande:

- Windows 10 eller MacOS 11 Big Sur (Intel).
- Skärmupplösning 1280 x 960 pixlar.
- 4 GB RAM-minne.
- 5 GB ledigt hårddiskutrymme.
- Internetanslutning.

Cortrium Apex kräver en internetanslutning. Uppladdningshastigheten på anslutningen avgör hur lång tid det tar att ladda upp en inspelning när du beställer en rapport eller konverterar inspelningen till ett annat format. Nedladdningshastigheten avgör hur lång tid det tar att ladda ned en konverterad inspelning. Att ladda ned och visa en rapport tar vanligtvis bara några sekunder på en 10 Mbps internetanslutning.

13. Felsökning

13.1 "Enheten verkar vara konfigurerad för en patient..."

Om du ser varningen: "Varning. Enheten verkar vara konfigurerad för en patient, men vi kan inte hitta patientdata i systemet. Du måste registrera en patient",

klicka bara på knappen "Lägg till patientinformation" för att konfigurera enheten för användning med Cortrium Apex. Detta kommer inte att ta bort registreringarna på enheten.

13.2 Inspelningsöversikten visar "Avledning saknas" eller "Händelser saknas"

Om sammanfattningen av inspelningen visar "Avledning saknas" eller "Händelser saknas" beror det på att den inbyggda programvaran på den anslutna C3⁺-enheten är en version som inte stöder omedelbar avledning eller sammanfattning av händelser. Inspelningen är dock fortfarande giltig.

13.3 Internetanslutningen avbröts.

Om du ser meddelandet "Cortrium Apex har problem med att komma åt Internet" kan din internetanslutning ha avbrutits eller förlorats. Kontakta IT-supporten på din anläggning eller din internetleverantör för att få hjälp med att återställa din internetanslutning.



- Cortrium Apex försöker automatiskt att ansluta till internet igen. Ett meddelande anger när nästa anslutningsförsök kommer att göras
- Om det inte finns någon internetanslutning när Cortrium Apex startas, visas ett meddelande som anger att du verkar vara offline
- Om du överförde en inspelning när internetanslutningen avbröts kan du behöva starta om överföringen när anslutningen återställs

13.4 Apex är nyinstallerad men öppnas inte

Detta problem kan uppstå på grund av att en brandvägg blockerar Cortrium Apex-applikationen. Om Apex inte startar på grund av en brandvägg, se till att URL-länkarna i avsnitt 16 "Infrastrukturförklaring" är avblockerade eller "vitlistade" i brandväggen. Kontakta IT-avdelningen på din anläggning för support.

14. Säkerhetsinformation

Användarhantering

 Varje användare av Cortrium Apex måste använda sitt eget konto. Du kan skapa och ta bort så många användarkonton som du behöver på <u>https://apex.cortrium.com</u>
 Det är viktigt att du kan fastställa och reglera vem som har tillgång till dina patienters känsliga uppgifter.

Lösenord

- Se till att du använder ett säkert lösenord
- Dela inte din inloggning och/eller ditt lösenord med andra
- Undvik att använda samma lösenord för flera konton Om du återanvänder samma lösenord kan det leda till att en obehörig kan få tillgång till alla dina system och datorer, om bara ett lösenord äventyras.
- Kom ihåg att logga ut från Cortrium Apex Om du förblir inloggad kommer andra användares åtgärder i systemet att se ut som dina

Kryptering och ytterligare skydd

Innan du installerar Cortrium Apex på en dator rekommenderar vi att du:

- Aktiverar diskkryptering Om datorn tappas bort eller stjäls kan känsliga data på datorn inte läsas
- Aktiverar automatiska systemuppdateringar



Ökar chansen att datorn håller sig uppdaterad med säkerhetsuppdateringar

- Aktiverar inbyggd säkerhetsprogramvara (t.ex. Windows Security) om sådan finns
- Brandvägg, skydd mot skadlig programvara, skydd mot nätfiske och virusskydd är inbyggt i Windows. Vi rekommenderar starkt att du aktiverar dem.

15. Märkning och symboler

Följande är en representation av de märkningar och symboler som finns i Cortrium Apex:



Cortrium Apex UDI:(01)05745000379033(8012)1.15.0

Fromnol	nå	märi	bnina
Ехетрег	pа	man	unng

Symbol	Namn	Krav / anmärkning
	Datum för tillverkning	ISO 15223-1
Ĩ	Se bruksanvisning/handbok	ISO 7000 - 1641
	Varningsskylt	ISO 7000 - 0434A
CE 0123	CE-godkänd enhet med identifieringsnummer för anmälande organ	MDR (EU/745/2017)
MD	Medicinsk utrustning	ISO 15223-1:2021

16. Infrastrukturförklaring



Cortrium ApS förklarar att dess produkt, Cortrium Apex, används i Microsoft Azure molntjänst för databehandling. Vissa av webbadresserna är beroende av var produkten används. I tabellen nedan finns adresser som används av systemet:

URL	Beskrivning
api.apex.cortrium.com	Cortrium Apex API.
viewer.apex.cortrium.com	Cortrium Inspelningsvisare API.
apex.cortrium.com	Cortrium Apex
	administratörsgränssnitt.
client.apex.cortrium.com	Cortrium Apex webbklient.
login.cortrium.com	Auth0 slutpunkt för inloggning.
assets.apex.cortrium.com	Nedladdningar av tillgångar, t.ex.
	Desktop Client.
support.cortrium.com	Supportwebbplats.
cortriumukrecordingapex.blob.core.windows.net	Blob-lagring av inspelningar
	(Storbritannien södra).
cortriumfrrecordingapex.blob.core.windows.net	Blob-lagring av inspelningar
	(Frankrike centralt).
cortriumeurecordingapex.blob.core.windows.net	Blob-lagring av inspelningar
	(Tyskland västra centralområdet).
cortriumaurecordingapex.blob.core.windows.net	Blob-lagring av inspelningar
	(Australien östra).
rt.services.visualstudio.com	Används av Microsoft Azure
dc.services.visualstudio.com	Application Insights (telemetri).

Port 443 (HTTPS) måste öppnas för alla webbadresser ovan. De första 7 reglerna i denna lista kan förenklas genom att vitlista hela Cortrium-domänen (*.cortrium.com). Detta minskar också risken för att behöva göra framtida justeringar, när denna lista ändras.



Bilaga I

i. Tillgängliga integrationer

Följande integrationer är landsspecifika och är därför inte aktiverade för alla kunder:

• GDT-patientfil

Gör det möjligt för Apex att registrera en patient med hjälp av en GDT-patientfil.

• DICOM-inkapslad rapport

Gör det möjligt för Apex att ladda ner en rapport som är inkapslad i DICOM-formaterad patientinformation.

• Sök patient via CPR

Gör det möjligt för Apex att registrera en patient genom sökning på ett danskt CPR-nummer.

• Patientremiss

Processen Patientremiss gör det möjligt för vårdpersonal att bifoga och hantera remissdokument när de beställer en inspelning. På så sätt säkerställs att relevant patientinformation finns tillgänglig för granskning eller fakturering under analys- och rapporteringsprocessen.

• Flöde för godkännande av rapporter

Flödet för godkännande av rapporter säkerställer att rapporterna genomgår en strukturerad granskning av en tredjepartsgodkännare inom processen innan de levereras till beställaren.



ii. GDT-patientfil

- Klicka för att välja eller dra GDT-patientfilen till inmatningsfältet för GDT i Apex.
- När filen har laddats fylls patientinformationen i.
- Laddad information kan inte redigeras.

🛓 Cortrium Apex			– 🗆 X
Cortrium	Patient	GDT patient file	Î
Open Device			
Recordings		Patient ID Date of birth	
💙 Customer Care		mm/dd/yyyy	
		First name Last name	
		Gender Reason for recording	
	Notes	Notes on patient or recording	
Web Client: 1.20.1			um C3+
Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.20.0 License & Labelling	Device setup	Recording length Pacemaker Sample rate	≤ GB
CT Cortrium Test Edit account Log out		Please note that analysis cannot be guaranteed if a pacemaker is implanted	100 % +: 20011-



iii. DICOM-inkapslad rapport

- För att ladda ner DICOM-inkapslad rapport klickar du på nedladdningsknappen i avsnittet Holter-rapport under den valda patienten.
- När du klickar på knappen laddas filen ned. Filändelsen är .DCM

🛓 Cortrium Apex				- 0	×
Edit View Window					
Cortrium	Uploaded By				
Open Device	😤 Cortrium Test 🛛 📠 Cort	rium Internal > Cortrium	2024-07-10 09:03		
Recordings					
💙 Customer Care	Recording Summ	nary			
	① 1 day	↓ 1 events	✤ No pacemaker	⑦ 0.1% lead off	
	2024-07-03 11:45	₩ 256 Hz	@ C3040293		
	View recording			View >	
	Download recording in .EDF f	ormat		Download	
	Holter Reports				
Web Client: 1.20.1 Desktop Client: 1.15.0	Order Holter report				
Api: 1.20.0	Ordered: 2024-07-10 09:03				
License & Labelling	Delivered: 2024-07-10 12:08		/ Edit report	DICOM PDF	
CT CT Edit account Log out	HRV AV-block	st Track			



iv. Sök patient via CPR

- Skriv in patientens danska CPR i fältet och tryck på "Sök".
- Patientinformationen hämtas från CPR-registret.
- Den information som hämtas fylls i i patientinformationsfälten.
- Laddad information kan inte redigeras.

🛓 Cortrium Apex				- 0 X	
Edit View Window				- i	
 Apex 	Patient	CPR number	Date of birth		
Open Device		Search	mm/dd/yyyy		
Recordings		First name	Last name		
💙 Customer Care					
		Gender	Reason for recording		
		Female Male Other	Not selected		
Notes		Notes on patient or recording			
	During a true	Decording longth Decomply	Complexete	10	
	Device setup	1 day None	Sample rate 256 Hz	✓ Im C3+	
Web Client: 1.20.1 Desktop Client: 1.15.0 Api: 1.20.0		Please note that analysis cannot be guarar	nteed if a pacemaker is implanted	GB	
Cortrium Test	🚺 This will e	rase all recordings on the device	Cancel 💮 Save to device	e 00 %	
CT Edit account Log out			Fir	mware: 20011-	



v. Rollen Endast uppladdare

• När denna är aktiverad för en användare kan användaren bara ladda upp och beställa rapporter utan att se patientinformation eller rapporter.

🛓 Cortrium Apex			- 🗆 X
Edit View Window			
Cortrium	Patient information		
G Open Device	xxxxxxx xxxx		
💭 Customer Care	🗎 Male (64) # XXXXXXX C	Q Other 🖞 256 Hz 🕥 1 day 🎸 No pacemaker	
	Recordings on this dev	ice	
	DURATION	SUMMARY	
	1 day 2023-03-13 → 2023-03-14	0% lead off 11 events Order Holter report	
			Cortrium C3+
			Space
			4 / 5 GB
			Charge
Web Client: 1.21.0			100 %
Desktop Client: 1.21.0 Api: 1.21.0 License & Labelling			Firmware: 20011-01665 Device ID: C3010072
CT Cortrium Test Edit account Log out			Safely unplug device



vi. Integration med Active Directory

• När detta har aktiverats för en organisation kommer inloggningsskärmen att visa en anpassad inloggningsskärm för single sign-on för den organisationen. Nedan visas Cortriums inloggningsskärm; den faktiska inloggningsprompten kan se annorlunda ut.

	Cortrium
Cortrium testreports@cortrium.com Enter password Password Sign in with another account	



vii. Patientremiss

- Om remissintegration är aktivt visas alternativet att ladda upp en PDF-fil för remissen.
- Klicka på Välj fil och välj lämplig PDF-fil för patientremiss från din dator.
- PDF-filen med remissen bifogas automatiskt till patientjournalen när den laddas upp.

🛓 Cortrium Apex	- 0	×
Edit View Window		
Y Cortrium Apex	Patient information	
Open Device	Cortrium Test	
🖺 Recordings	🗎 Male (64) 🛛 # 28081960 Q Other 🔤 256 Hz 💿 1 day 🤣 No pacemaker	
Customer Care	Rec D Confirm order Please select and confirm your ordering details Image: Provide	
Web Client: 1.22.0 Desktop Client: 1.21.0 Api: 1.22.0 License & Labelling	U Safely unplug device	
CT Cortrium Test Edit account Log out		

• Om remissintegration är aktivt och en inspelning har beställts, kan du komma åt remissen under inspelningsdetaljer.



🛓 Cortrium Apex					- 0	×
Edit View Window						
Cortrium	Recording detail	ils		ញ់ Delete i	recording	
Open Device	Test Patient				2 Edit	
Recordings	🗎 Male 📋 1950-10-01 ((74) # 12345678	Q Afib screening		Eult	
🛇 Customer Care						
	Uploaded By					
	Test Buser Distributo 03	r 01 > Approver ion > Test Clinic	²⁰²⁵⁻⁰²⁻ ² ¹² ^{10:41} ¹	2025-02- 12 10:41 Re	ferral	
	Recording Sumn	nary				
	③ 32 minutes	0 events	4 No pacemaker	⑦ 0.0% lea	d off	
	2020-01-16 11:31	↓የቆ 256 Hz	@ C3020195			
	View recording			V	ew >	
Web Client: 1.22.0 Desktop Client: 1.21.0	Convert to Cardioline format	t		Conv	vert >	
Apr: 1.22.0 License & Labelling						
Cortrium Test	Holter Reports					
CT Edit account Log out	Order Holter report					
	up 1 hourdorod: 2025-02-12 10:41					



• En blå prick på en inspelning i vyn "Inspelningar" anger att en bifogad remiss ännu inte har laddats ned eller visats för den specifika rapporten.

🔔 Cortrium Apex				– 🗆 X
Edit View Window				
Cortrium	Recordings			
G Open Device	Search recordings	Search <u>Clear</u>	From dd/mm/yyyy	To dd/mm/yyyy
Recordings				
💭 Customer Care	USER=↑ PATIENT	=ţ	RECORDING DATE	=↑ REPORT
	Test Patient (7 Male 1234567	4) 8	32 minutes 2020-01-16	In review
				Previous Next
Web Client: 1.22.0 Desktop Client: 1.21.0 Api: 1.22.0 License & Labelling				
CT Cortrium Test Edit account Log out				



viii. Flöde för godkännande av rapporter

- Om integrering av godkännande är aktivt och en inspelning har beställts kommer rapporten att vara tillgänglig för en organisationsmedlem med godkännanderättigheter efter analys.
- Rapporter som väntar på godkännande kan visas genom att välja "Väntar på godkännande".
- Om remissintegration är aktivt indikerar en blå prick på en inspelning i vyn "Inspelningar" att en bifogad remiss ännu inte har laddats ned eller visats för den specifika rapporten.

. Contrium Apex				– п х
Edit View Window				
Cortrium	Recordings			
Open Device	Search recordings	Search Clear	From dd/mm/yyyy	To dd/mm/yyyy
Recordings				Awaiting approval
🗘 Customer Care	USER = ↑ PATIENT	≡ _↑	RECORDING DATE	≂ ↑ REPORT
	Test Patient Male 123456	(74) 78	32 minutes 2020-01-16	In review 😑
				Previous Next
Web Client: 1.22.0 Desktop Client: 1.21.0 Api: 1.22.0 License & Labelling				
CT Cortrium Test Edit account Log out				



• Rapporter som väntar på granskning kan nås och granskas av en organisationsmedlem med godkännanderättigheter genom att gå till registreringsinformationen och välja "Granska rapport"

🔔 Cortrium Apex				- 0 X
Edit View Window				
Cortrium	🗎 Male 🗎 1950-10-01 (7	4) # 12345678	Q Afib screening	
Open Device	Uploaded By			
Recordings	Test	01 > Approver		
♡ Customer Care	8 User Distributor 03 Organisatio	n > Test Clinic	¹ / ₂ 2023-02 ⁻¹ ¹ / ₂ ¹ / ₂ 2023-02 ⁻¹ ¹ / ₂	• Referral
	Recording Summ	ary		
	③ 32 minutes	Q 0 events	A No pacemaker	⑦ 0.0% lead off
	2020-01-16 11:31	해 256 Hz	@ C3020195	
	View recording			View >
	Convert to Cardioline format			Convert >
	Holter Reports			
Web Client: 1.22.0	Order Holter report			
Desktop Client: 1.21.0	Ordered: 2025-02-12 10:41			
Api: 1.22.0	CAS ID: 102950			/ Review report
License & Labelling	Features ordered:			
CT Cortrium Test Edit account Log out	HRV AV-block Fast	t Track		



- Den som godkänner rapporten får möjlighet att granska rapporten och resultaten och lägga till något i rapportsammanfattningen.
- När rapportsammanfattningen visas läggs information om godkännaren till i sammanfattningen, tillsammans med möjligheten att lägga till stödanteckningar för rapporten.
- När rapporten har granskats kan den godkännas genom att klicka på "Godkänn rapport".
- När rapporten är godkänd levereras den till den som begärt den.
- Om en rapport inte kan godkännas, kontakta Cortriums kundtjänst med CAS-ID (anges under Holter-rapport i inspelningsdetaljerna).









02/2025

Cortrium ApS • Erik Husfeldts Vej 7 • DK-2630 Taastrup • Danmark E-post: info@cortrium.com • Webbplats: www.cortrium.com

Cortrium Apex UDI(01)05745000379033

CE 0123

43 / 43

Cortrium : Internal Use